Public Disclosure Authorized

Public Disclosure Authorized

REPUBLIC of TAJIKISTAN
CENTRAL ASIA ROAD LINKS PROJECT

PROCUREMENT PLAN - GOODS AND WORKS (revision №3)
План закупок товаров и работ
(Date of PP:2June 28, 2016; Date of WB NOL:)
(Дата ПЗ: 28.06.2016; Дата одобрения ВБ: 2016)

Item №	Component Reference as per PP	Contract Ref. №	Contract Description	Plan vs Actual	Estimated Cost (US$)	Procu. Method	WB Rvw (Prior/ Post)	Date of invitation to PQ	Date of PQ proposal submission	PQ Evaluation Report	WB no-objection to PQ Report	Date of Draft BD to WB	WB No-objection to BD	Date of Invitation to Bids	Date of Bid Opening	Bid Evaluation Report	WB No-objection to Contract Award	Date of Contract Signing	Date of Contract Completion	Remarks
№	Коды согласно Таблице Затрат	№ Контракта	Описание контракта	План и Факт	Бюджет (US$)	Метод закупок	Обзор Банка (предварит./последующ.)	Дата объяв. пригл. на пред. квал.	Дата подачи заявок на пред. квал.	Оценочный отчет по пред. квал	Одобрение ВБ на ПК отчет	Конкурс. документ на рассмотрение ВБ	Одобрение ВБ на конкурс. док.	Объявление	Вскрытие конкурсных заявок	Оценочный отчет	Одобрение ВБ на присуждение контракта	Подписание контракта	Завершение контракта	Примечания
GOODS/ТОВАРЫ																				
1		CARs/NCB-G-01	Roughness Profiler	Original/исходная дата	150,000.00	NCB	post	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A	15-Jun-15	1-Sep-15	N/A	N/A	15-Oct-15	15-Oct-16	
			Оборудование для замера неровности дорог	**Plan/План**	150,000.00							N/A	N/A	20-Jan-16	17-Feb-16	N/A	N/A	16-Mar-16	16-Mar-17	
				Actual/Факт	165,551.65							N/A	N/A	20-Jan-16	17-Feb-16	N/A	N/A	7-Apr-16	7-Jul-16	
2		CARs/SH-G-02	PIG office equipment /furniture	Original/исходная дата	14,000.00	SH	post	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A	25-Feb-15	N/A	N/A	N/A	1-Apr-15	1-May-15	
			Офисное оборудование/ мебель ГРП	**Plan/План**	14,000.00							N/A	N/A	26-Oct-15	N/A	N/A	N/A	23-Nov-15	23-Dec-15	
				Actual/Факт	13,466.00							N/A	N/A	7-Dec-15	N/A	N/A	N/A	14-Dec-15	19-Dec-15	
3		CARs/SH-G-01	1C Accounting Software	Original/исходная дата	4,000.00	SH	prior	N/A	N/A	N/A	N/A	19-Dec-14	20-Dec-14	27-Dec-14	N/A	1-Feb-15	N/A	1-Mar-15	1-Apr-15	
			Программное обеспечение (софт) 1С Бухгалтерия	**Plan/План**	4,000.00							25-Jun-15	27-Jun-15	7-Jul-15	N/A	30-Jul-15	17-Aug-15	12-Oct-15	12-Nov-15	
				Actual/Факт	3,463.00							25-Jun-15	27-Jun-15	7-Jul-15	N/A	30-Jul-15	17-Aug-15	6-Oct-15	30-Nov-16	
		CARs/SH-G-03	PIG office refurbishment	Original/исходная дата	3,146.00	SH	post	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A	7-Dec-15	21-Dec-15	N/A	N/A	21-Dec-15	28-Dec-15	
			Ремонт офиса дляконсультантов ГРП в г. Душанбе	**Actual/Факт**	2,098.00							N/A	N/A	7-Dec-15	21-Dec-15	N/A	N/A	21-Dec-15	28-Dec-15	
4		CARs/NCB-G-02	Traffic counters	Original/исходная дата	600,000.00	NCB	prior	N/A	N/A	N/A	N/A	1-May-15	10-May-15	15-Jun-15	1-Sep-15	15-Sep-15	22-Sep-15	15-Oct-15	15-Oct-16	
			Оборудования для подсчета интенсивности	**Plan/План**	600,000.00							20-Oct-15	27-Oct-15	20-Jan-16	17-Feb-16	2-Mar-16	9-Mar-16	16-Mar-16	16-Mar-17	
				Actual/Факт	663,947.34							23-Oct-15	27-Oct-15	20-Jan-16	17-Feb-16	14-Feb-16	24-Mar-16	7-Apr-16	7-Jul-16	
5		CARs/NCB-G-03	Weight Control Equipment	Original/исходная дата	400,000.00	NCB	post	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A	15-Jul-17	1-Sep-17	N/A	N/A	17-Sep-17	17-Sep-18	
			Весо-габаритное оборудование	**Plan/План**	400,000.00							N/A	N/A	**1-Nov-16**	**15-Dec-16**	**20-Dec-16**	**25-Dec-16**	**5-Jan-17**	**5-May-17**	
				Actual/Факт								N/A	N/A							
6		CARs/NCB-G-06	Vehicles for PIG	Original/исходная дата	120,000.00	NCB	prior	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A	1-Mar-15	1-Apr-15	15-Apr-15	N/A	1-May-15	1-Sep-15	
			Автомашины для ГРП	**Plan/План**	120,000.00							N/A	N/A	15-Dec-15	27-Jan-16	10-Feb-16	17-Feb-16	24-Feb-16	18-Apr-16	
				Actual/Факт	125,088.95							N/A	N/A	15-Dec-15	27-Jan-16	7-Mar-16	10-Mar-16	7-Apr-16	**1-Jul-16**	
7		CARs/NCB-G-04	Road Database Hardware	Original/исходная дата	100,000.00	NCB	post	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A	1-Aug-15	1-Sep-15	15-Sep-15	N/A	15-Oct-15	15-Apr-16	
			База данных дорог	**Plan/План**	100,000.00							N/A	N/A	4-Jan-17	1-Feb-17	15-Feb-17	N/A	15-Mar-17	15-Sep-17	
				Actual/Факт								N/A	N/A							
		Total		**Plan/План**	1,391,146.00															
				Actual/Факт	973,614.94															
WORKS/РАБОТЫ																				
1		CARs/ICB-01	Rehabilitation of roads	Original/исходная дата	49,500,000.00	ICB	prior	19-Dec-14	10-Feb-15	25-Dec-15	10-Mar-15	10-Mar-15	15-Mar-15	15-Mar-15	1-May-15	15-May-15	25-May-15	10-Jun-15	30-Oct-19	
			Реабилитация дорог	**Plan/План**	49,500,000.00			18-May-15	30-Jun-15	15-Aug-15	08-Oct-15	05-Aug-15	30-Sep-15	15-Oct-15	26-Nov-15	28-Dec-15	10-Feb-16	25-Feb-16	1-Mar-20	
				Actual/Факт	37,894,825.67			18-May-15	30-Jun-15	15-Aug-15	08-Oct-15	05-Aug-15	30-Sep-15	15-Oct-15	26-Nov-15	28-Dec-15	14-Mar-16	28-Mar-16	28-Mar-19	
		Total		**Plan/План**	50,891,146.00															
				Actual/Факт	38,868,440.61															

REPUBLIC OF TAJIKISTAN

CENTRAL ASIA ROAD LINKS PROJECT

Procurement Plan- Consultants (revision №3)
План Закупок - Консалтинговые услуги
(Date of PP: June 28, 2016; Date of WB NOL: 2016)
(Дата ПЗ: 28.06.2016; Дата одобрения ВБ: 2016)

Item №	Contract Ref.	Contract Description	Plan vs Actual	Estimated Cost (US$)	Select. Method	WB Review (Prior/ Post)	Request for Exp. Of Interest	Draft RFP (incl. TOR, Short List)	WB No-objection to RFP (full package)	RFP Issued	Date of Proposal Submission	Tech. Evaluation Report (TER)	WB No-objection to TER	Combined Tech & Fin Eval. Report	Draft Final Contract	WB No-objection to Draft Contract	Date of Contract Signing	Date of Contract Completion	Remarks
№ Пункта	№ Контракта	Описание контракта	План и Факт	Бюджет (US$)	Метод отбора	Обзор Банка (предвари т./последу ющ.)	Запрос на выраж. заинт	Проект ППП вкл ТЗ и КС	Одобрение Банка на полный пакет ППП	Выпуск ППП	Срок подачи предложений	Технический оценочный отчет (ТО)	Одобрение ВБ на ТО	Комбин. оцен. отчет	Проект финального контракта	Одобрение Банка на контракт	Подписание контракта	Завершение контракта	Примечания
1	CARs/CS-QCBS-01	Consulting Services for construction supervision	Original/исходная дата	1,800,000.00	QCBS	Prior	19-Dec-15	15-Jan-15	25-Jan-15	25-Jan-15	25-Feb-15	10-Mar-15	20-Mar-15	5-Apr-15	20-Apr-15	1-May-15	10-May-15	30-Oct-19	
		Консультационные услуги по надзору за строительными работами	**Plan/План**	1,800,000.00			18-May-15	15-Jul-15	1-Sep-15	2-Sep-15	1-Oct-15	27-Nov-15	18-Dec-15	13-Jan-16	1-Feb-16	8-Feb-16	15-Feb-16	15-Feb-19	
			Actual/Факт	1,660,370.00			18-May-15	15-Jul-15	31-Aug-15	1-Sep-15	1-Oct-15	27-Nov-15	18-Dec-15	8-Jan-16	30-Jan-16	2-Mar-16	28-Mar-16	28-Mar-19	
2	CARs/CS-LCS-01	Project audit	**Plan/План**	100,000.00	LCS	Prior				To be selected by the State Investment Committee							00.00.2016	TBD	Block audit
		Аудит проектных счетов	**Actual/Факт**																
	CARs/CS-LCS-02	M&E Survey (user satifaction survey)	Original/исходная дата	35,000.00	CQS	Prior	25-Jan-15	25-Jan-15	1-Feb-15	1-Feb-15	15-Feb-15	1-Mar-15	10-Mar-15	N/A	15-Apr-15	20-Feb-15	1-May-15	30-Oct-19	
		Исследование пользователей дорог	**Plan/План**	35,000.00			6/6/2016	N/A	N/A	N/A	N/A	6/25/2016	6/30/2016	N/A	7/15/2016	7/20/2016	7/25/2016	7/25/2017	
			Actual/Факт				**6/6/2016**												
	Total		**Plan/План**	1,935,000.00															
			Actual/Факт	1,660,370.00															

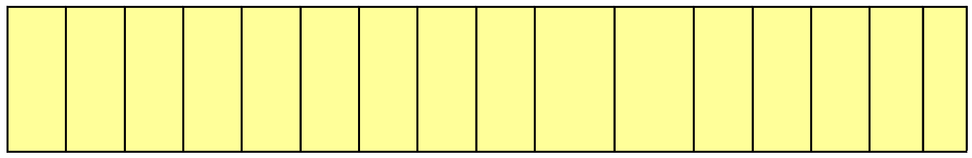
REPUBLIC OF TAJIKISTAN
CENTRAL ASIA ROAD LINKS PROJECT

Procurement Plan - Consultants (revision No3)
План Закупок - Консалтинговые услуги
(Date of PP: June 28, 2016; Date of WB NOL: 2016)
(Дата ПЗ: 28.06.2016; Дата одобрения ВБ: 2016)

Item №	Contract Ref.	Contract Description	Plan vs Actual	Estimated Cost (US$)	Firm or Ind.	Select. Method	WB Review (Prior/ Post)	Draft TOR	WB No-objection to TOR	Request for Exp. Of Interest	Evaluation report for Short list	WB No-objection to Eval.Report	Draft Final Contract	WB No-objection to Draft Contract	Date of Contract Signing	Date of Contract Completion
№ Пункта	№ Контракта	Описание контракта	План и Факт	Бюджет (US$)	Фирма или Индивидуал	Метод отбора	Обзор Банка (предварит./ последующ.)	Проект ТЗ	Одобрение ВБ	Запрос на выраж. заинт	Оцен. отчет по краткому списку	Одобрение ВБ на оцен. Отчет	Проект финального контракта	Одобрение ВБ на финальный контракт	Подписание контракта	Завершение контракта
1	CARs/CS-IC-01	Project Coordinator	Original/исходная дата	48,000.00	Ind	IC	prior	10-Feb-15	15-Feb-15	15-Feb-15	1-Mar-15	7-Mar-15	15-Mar-15	1-Apr-15	1-Apr-15	1-May-20
		Координатор проекта	Plan/План	9,600.00				10-Feb-15	15-Feb-15	18-May-15	3-Jul-15	13-Jul-15	1-Sep-15	8-Sep-15	10-Sep-15	19-Nov-16
			Actual/Факт	9,600.00				10-Feb-15	15-Feb-15	18-May-15	3-Jul-15	13-Jul-15	12-Nov-15	18-Nov-15	15-Nov-15	19-Nov-16
2	CARs/CS-IC-02	FM Consultant	Original/исходная дата	36,000.00	Ind	IC	prior	10-Feb-15	15-Feb-15	15-Feb-15	1-Mar-15	7-Mar-15	15-Mar-15	1-Apr-15	1-Apr-15	1-May-20
		Консультант по финансовому менеджменту	Plan/План	7,200.00				17-Aug-15	21-Aug-15	24-Aug-15	17-Sep-15	24-Sep-15	1-Oct-15	8-Oct-15	10-Oct-15	15-Nov-16
			Actual/Факт	7,200.00				17-Aug-15	18-Aug-15	24-Aug-15	8-Sep-15	6-Oct-15	7-Oct-15	8-Oct-15	9-Oct-15	15-Nov-16
3	CARs/CS-IC-03	Safeguards/Communications Consultant	Original/исходная дата	24,000.00	Ind	IC	post	10-Feb-15	15-Feb-15	15-Feb-15	1-Mar-15	N/A	N/A	N/A	1-Apr-15	1-May-20
		Консультант по экологии и PR	Plan/План	4,800.00				10-Feb-15	15-Feb-15	18-May-15	3-Jul-15	N/A	N/A	N/A	10-Sep-15	15-Nov-16
			Actual/Факт	4,800.00				10-Feb-15	15-Feb-15	18-May-15	3-Jul-15	N/A	N/A	N/A	9-Oct-15	15-Nov-16
4	CARs/CS-IC-04	Engineer	Original/исходная дата	42,000.00	Ind	IC	post	10-Feb-15	15-Feb-15	15-Feb-15	1-Mar-15	N/A	N/A	N/A	1-Apr-15	1-May-20
		Инженер	Plan/План	8,400.00				17-Aug-15	21-Aug-15	24-Aug-15	17-Sep-15	N/A	N/A	N/A	10-Nov-15	15-Nov-16
			Actual/Факт	8,400.00				17-Aug-15	18-Aug-15	24-Aug-15	8-Sep-15	N/A	N/A	N/A	10-Nov-15	15-Nov-16
5	CARs/CS-IC-05	Procurement Consultant	Original/исходная дата	36,000.00	Ind	IC	prior	10-Feb-15	15-Feb-15	15-Feb-15	1-Mar-15	7-Mar-15	15-Mar-15	1-Apr-15	1-Apr-15	1-May-20
		Консультант по закупкам	Plan/План	7,200.00				10-Feb-15	15-Feb-15	18-May-15	3-Jul-15	13-Jul-15	1-Sep-15	8-Sep-15	10-Sep-15	15-Nov-16
			Actual/Факт	7,200.00				10-Feb-15	15-Feb-15	18-May-15	3-Jul-15	13-Jul-15	1-Sep-15	8-Sep-15	9-Oct-15	15-Nov-16
6	CARs/CS-IC-06	Regional Coordinator	Original/исходная дата	42,000.00	Ind	IC	post	10-Feb-15	15-Feb-15	15-Feb-15	N/A	N/A	N/A	N/A	1-Apr-15	1-May-20
		Региональный координатор	Plan/План	8,400.00				17-Oct-15	24-Oct-15	28-Oct-15	N/A	N/A	N/A	N/A	21-Dec-15	1-Feb-17
			Actual/Факт	8,400.00				23-Oct-15	26-Oct-15	4-Dec-15	N/A	N/A	N/A	N/A	30-Dec-15	1-Feb-17
7	CARs/CS-IC-07	M&E/ Economist	Original/исходная дата	36,000.00	Ind	IC	post	10-Feb-15	15-Feb-15	15-Feb-15	N/A	N/A	N/A	N/A	1-Apr-15	1-May-20
		Консультант по МиО /Экономист	Plan/План	7,200.00				19-Oct-15	26-Nov-15	28-Nov-15	N/A	N/A	N/A	N/A	14-Jan-16	1-Feb-17
			Actual/Факт	7,200.00				23-Oct-15	26-Oct-15	4-Dec-15	N/A	N/A	N/A	N/A	30-Dec-15	1-Feb-17
8	CARs/CS-IC-08	Disbursement Consultant	Original/исходная дата	30,000.00	Ind	IC	post	10-Feb-15	15-Feb-15	15-Feb-15	1-Mar-15	N/A	15-Mar-15	N/A	1-Apr-15	1-May-20
		Консультант по выплатам	Plan/План	6,000.00				17-Aug-15	21-Aug-15	1-Feb-16	17-Feb-16	N/A	18-Feb-16	N/A	19-Feb-16	15-Nov-20
			Actual/Факт					17-Aug-15	18-Aug-15	19-Apr-16	16-May-16	N/A	N/A	N/A	23-May-16	31-Dec-16
9	CARs/CS-IC-09	Office-Manager	Original/исходная дата	30,000.00	Ind	IC	post	10-Feb-15	15-Feb-15	15-Feb-15	1-Mar-15	N/A	N/A	N/A	1-Apr-15	1-May-20

		Офис-менеджер	**Plan/План**	6,000.00				10-Feb-15	15-Feb-15	18-May-15	3-Jul-15	N/A	N/A	N/A	10-Sep-15	15-Nov-16
			Actual/Факт	6,000.00				10-Feb-15	15-Feb-15	18-May-15	3-Jul-15	N/A	N/A	N/A	9-Oct-15	15-Nov-16
10	CARs/CS-IC-10	Translator	**Original/исходная дата**	30,000.00	Ind	**IC**	post	10-Feb-15	15-Feb-15	15-Feb-15	1-Mar-15	N/A	N/A	N/A	1-Apr-15	1-May-20
		Переводчик	**Plan/План**	6,000.00				10-Feb-15	15-Feb-15	18-May-15	3-Jul-15	N/A	N/A	N/A	10-Sep-15	15-Nov-16
			Actual/Факт	6,000.00				10-Feb-15	15-Feb-15	18-May-15	3-Jul-15	N/A	N/A	N/A	9-Oct-15	15-Nov-16
11	CARs/CS-IC-11	Transport Sector Development Strategy Study	**Original/исходная дата**	150,000.00	Ind	**IC**	prior	10-Feb-15	15-Feb-15	15-Feb-15	1-Mar-15	7-Mar-15	15-Mar-15	1-Apr-15	1-Apr-15	1-May-20
		Обзор стратегии развития транспортного сектора	**Plan/План**					6-Jan-16	13-Jan-16	16-Feb-16	**10-Jul-16**	**17-Jul-16**	**22-Jul-16**	**28-Jun-16**	**10-Jul-16**	**30-Oct-16**
			Actual/Факт					6-Jan-16	13-Jan-16	N/A						
12	CARs/CS-IC-12	Study on Axle Load Control Strategy	**Original/исходная дата**	200,000.00	Ind	**IC**	prior	15-May-15	20-May-15	20-May-15	10-Jun-16	15-Jun-15	20-Jun-15	25-Jun-15	1-Jul-15	15-Jun-20
		Исследование по стратегии весогабаритного контроля	**Plan/План**					**8-Jan-16**	**30-Jan-16**	**N/A**	**30-Jun-16**	**7-Jul-16**	**15-Jul-16**	**20-Jul-16**	**30-Jul-16**	**30-Oct-16**
			Actual/Факт					**8-Jan-16**								
13	CARs/CS-IC-13	RAMS Implementation Consultant	**Original/исходная дата**	200,000.00	Ind	**IC**	prior	15-May-15	20-May-15	20-May-15	10-Jun-16	15-Jun-15	20-Jun-15	25-Jun-15	1-Jul-15	15-Jun-20
		Консультант по реализации RAMS	**Plan/План**					15-Oct-16	20-Oct-16	26-Oct-16	9-Nov-16	16-Nov-16	23-Nov-16	30-Nov-16	4-Dec-16	4-Nov-21
			Actual/Факт					**6/10/2016**								
		Total	**Plan/План**	904,000.00												
			Actual/Факт	64,800.00												

Remarks
Примечания



	Total cost plan	
Goods	**1,391,146**	
Works	**49,500,000**	
CS (QCBS)	**1,935,000**	
CS (CQS, IC)	**904,000**	includes salary of PIG
Sub-total	***53,730,146***	
Training	70,000	
Operational Cost	111,354.00	includes CARs/CS-IC-14 (International Procurement Consultant)
Social contribution of PIG staff *	88,500	
Total	***54,000,000***	

*for following individual consultants: Project Coordinator, FM Consultant, Safeguards Consultant, Project Engineer, Procurement Engineer, Regional Coordinator, Disdursement Consultant, Office-manager, Translator and M&E/Economist

	Goods & Works	CS (QCBS, LCS, CQS)	CS (CQ, IC, SSS)	Total without Training, OC and SC		
Total cost Plan	50,891,146.00	1,935,000.00	904,000.00	**53,730,146.00**	269,854.00	54,000,000.00
Total cost Actual				0.00		

By components

	Component 1	Component 2	Component 3	Total
Total cost Plan	51,300,000.00	1,800,000.00	718,646.00	54,000,000.00
Training and Operational Cost (under Comp 3)			181,354.00	
Total cost Actual				